

**Predpisy notifikované v Dohode o technických prekážkach obchodu (TBT WTO)  
37. týždeň roku 2023**

Číslo/Dátum	Notifikujúca strana	Charakteristika notifikácie	Pripomienková doba
<a href="#">G/TBT/N/BRA/1502</a> 18/09/2023	Brazil	<i>Food technology (ICS code(s): 67)</i> <b>Draft resolution 1199, 31 August 2023</b> This Draft Resolution establishes lists of constituents, limits of use, claims and complementary labeling of dietary supplements. This regulation will be also notified to the SPS Committee	25/09/2023
<a href="#">G/TBT/N/SAU/1308</a> 18/09/2023	Saudi Arabia, Kingdom of	29.220.20 - <i>Acid secondary cells and batteries</i> 43.040.10 - <i>Electrical and electronic equipment</i> <b>Lead-acid starter batteries – part1: General requirements and methods of test</b> This amendment of the SASO IEC 60095-1 standard is concerned to 12V Lead-acid starter batteries intended to use in road vehicles :The major national modifications included to this amendment of the standard to the following clauses : 6. Charging modes and functions9.7 Water consumption testTable 6 – Summary of requirements	17/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/SAU/1309</a> 18/09/2023	Saudi Arabia, Kingdom of	<i>Lighting in general (ICS code(s): 91.160.01); Interior lighting (ICS code(s): 91.160.10)</i> <b>ENERGY EFFICIENCY, FUNCTIONALITY AND LABELLING REQUIREMENTS FOR LIGHTING PRODUCTS PART 2</b> THIS DOCUMENT IS A DRAFT AMENDEMENT TO SAUDI STANDARD CIRCULATED SASO 2902:2018/AMD2:2023 "ENERGY EFFICIENCY, FUNCTIONALITY AND LABELLING REQUIREMENTS FOR LIGHTING PRODUCTS PART 2" FOR COMMENT. IT IS, THEREFORE SUBJECT TO CHANGE AND MAY NOT BE REFERRED UNTIL APPROVED BY THE BOARD OF DIRECTORS	17/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/USA/2046</a> 18/09/2023	United States of America	<i>Climate protection; Environmental protection (ICS code(s): 13.020); Air quality in general (ICS code(s): 13.040.01)</i> <b>Climate 2023</b> Proposed rule amendments and public hearing via Zoom on 18 September 2023 - The Department of Environmental Quality has opened the public comment period for proposed permanent rule amendments to chapter 340 of the Oregon Administrative Rules. DEQ is proposing rule amendments to chapter 340, Divisions 215272271216, and 12Greenhouse Gas Reporting Program, Division 215Third Party Verification, Division 272 Climate Protection Program, Division 271 Air Contaminant Discharge Program, Division 216 Enforcement Procedure and Civil Penalties, Division 12The Climate 2023 Rulemaking is a joint rulemaking of DEQ's teams that implement the Greenhouse Gas Reporting Program (GHG RP), Third Party Verification (3PV) and Climate Protection Program (CPP). The rulemaking proposes a variety of clarifications	22/09/2023

to program requirements and a limited number of program modifications. The rulemaking incorporates process improvements and technical clarifications for regulated companies while continuing to support the goals of these programs. DEQ is conducting a joint rulemaking, inclusive of amendments to multiple divisions, due to the interconnectedness of these three programs. Background on the Oregon Greenhouse Gas Emissions Program 2021, part of Oregon's Climate Protection Program, is available at <https://www.oregon.gov/deq/rulemaking/Pages/rghgcr2021.aspx> DEQ plans to hold one public hearing on 18 September 2023, 4 p.m. PDT, and anyone may attend. This hearing is being held remotely via Zoom; advance registration is required. Register here

[G/TBT/N/USA/2047](#)  
18/09/2023

United  
States of  
America

*Pet food labeling; Animal feeding stuffs (ICS code(s): 65.120)*

10/10/2023

**Pet Food Labeling and Licensing Revisions**

Proposed rule - Amends rule to update labeling requirements and clarify language. This proposal would amend the Labeling and Licensing Requirements of Sections 19025 and 19041 (respectively) of the regulations set forth in Title 17, of the California Code of Regulations (CCR) which relate to the Pure Pet Food Act of 1969 (Act). Regarding labeling, the amendment would permit pet food producers who meet the requirements set forth in Section 19025 to use the terms "human grade" and "natural" in describing their processed pet food products, delete unclear and non-specific language related to the term human grade, and incorporate labeling guidelines from the Association of American Feed Control Officials (AAFCO) Pet Food and Specialty Pet Food Labeling Guide (Labeling Guide). Regarding licensing, the amendment to Section 19041 would align the fees and licensing period noted in the regulations with the fees and licensing period set forth in the Health and Safety Code. Finally, non-substantive changes are also proposed "producers" or a "producer"). Existing regulations set forth in Section 19025 do not address the use of "natural" on a processed pet food label.

[G/TBT/N/USA/2048](#)  
18/09/2023

United  
States of  
America

*Vehicle emissions; Environmental protection (ICS code(s): 13.020); Transport exhaust emissions (ICS code(s): 13.040.50); Road vehicles in general (ICS code(s): 43.020)*

20/10/2023

**Advanced Clean Cars II Program**

Proposed rule - Amends rules to incorporate by reference California's Advanced Clean Cars II regulations, which will require manufacturers of passenger cars and light-duty trucks to meet an annual zero-emission vehicle requirement intended to increase the percentage of ZEVs sold in the State that meet the new minimum technical requirements. A public hearing concerning the proposal will be conducted virtually via the Department's video conferencing software on 21 September 2023 at 9:30 A.M. Eastern Time. Meeting ID: 230 156 178 133. If you are interested in providing oral comments at the virtual public hearing, please email the Department no later than 5:00 P.M. Eastern Time on 19 September 2023, with your contact information (name, organization, telephone

number, and email address). You must provide a valid email address so the Department can send you an email confirming receipt of your interest to testify orally at the hearing and provide you with a separate option for a telephone call-in line if you do not have access to a computer or mobile device that can connect to Microsoft Teams.

<a href="#">G/TBT/N/BRA/1503</a> 19/09/2023	Brazil	<i>Medicaments (ICS code(s): 11.120.10)</i> <b>Draft resolution 1204, 14 September 2023</b> This Draft Resolution contains provisions on the health requirements relating to non-clinical safety studies for the market authorization of industrialized medicines for human use. The non-clinical studies of medication safety of this draft resolution must follow guidelines from The International Council for Harmonisation of Technical Requirements for Pharmaceuticals for Human Use (ICH)	06/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/EGY/363</a> 20/09/2023	Egypt	<i>Miscellaneous domestic and commercial equipment (ICS code(s): 97.180)</i> <b>The Ministerial decree No. 196 /2023 (2 pages, in Arabic) mandating the Egyptian standard ES 4911 " Lighters — Safety specifications".</b> The Ministerial Decree No. 196 /2023(2 pages, in Arabic) gives the producers and importers a six -month transitional period to abide by the Egyptian standard ES 4911 which specifies requirements for lighters to ensure a reasonable degree of safety for normal use or reasonably foreseeable misuse of such lighters by users. It applies to all flame-producing products commonly known as cigarette lighters, cigar lighters and pipe lighters. It does not apply to matches and flame-producing products intended solely for igniting materials other than cigarettes, cigars, and pipes. Worth mentioning is that this standard is technically identical with ISO 9994:2018.	19/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/TPKM/529</a> 20/09/2023	Chinese Taipei	<i>Illuminance meters</i> <b>Proposal for Amendments to Regulations Governing Verification and Inspection of Measuring Instruments</b> The Bureau of Standards, Metrology and Inspection (BSMI) proposes to amend the “Regulations Governing Verification and Inspection of Measuring Instruments.” The major changes are as follows:1. Illuminance meters which are used by environmental protection authorities and air pollutant testing organizations will be added to the scope of legal measurement instruments subject to verification;2. “Not for trade use” will be required to be labelled on the measuring instruments of which the verification scale interval is more than 10,000 and is not for trade use; and3. Physical signature will not be required for online applications for verification.	19/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/ISR/1292</a> 20/09/2023	Israel	<i>Vitreous and porcelain enamels</i> <b>SI 1003 part 2: Vitreous and porcelain enamels - Release from enamelled articles in contact with food - Methods of test and limits</b> The requirements of the existing Mandatory Standard, SI 1003 part 2, dealing with enamelled articles, shall be declared voluntary. This declaration is in-line with the mandatory standardization objective to protect public	19/11/2023

health. This standard adopts the International Standard ISO 4531 - First Edition: 2018-09 with a few necessary national deviations. This document specifies a simulating method of test for determination of metal-ions from enamelled articles, which are intended to come into contact with food. It also specifies limits for amelled articles, which are intended to come into contact with food. It is applicable to enamelled articles, including tanks and vessels, which are intended to be used for the preparation, cooking, serving and storage of food.

<a href="#">G/TBT/N/ISR/1293</a> 20/09/2023	Israel	<i>Medical electrical equipment</i> <b>SI 60601 part 1 – Medical electrical equipment: General requirements for basic safety and essential performance</b> Revision of the Mandatory Standard SI 60601 part 1, dealing with medical electrical equipment. This draft standard revision adopts the International Standard IEC 60601-1 – Edition 3.2: 2020-08 with a few changes in the normative references that appear in the standard's Hebrew section. The major differences between the old version and this new revised draft standard are an outcome of adopting Amendment 2 to the International Standard. Both the old standard and the new proposed standard will apply from the entry into force of this revision for a period of 4 years. During this time, medical electrical equipment may be tested according to any of these standards.	19/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/311</a> 21/09/2023	India	<i>Electrical Appliances for domestic water heating.</i> <b>Electrical Appliances for domestic water heating (Quality Control) Order, 2023</b> Electrical Appliances for domestic water heating (Quality Control) Order, 2023Electrical appliance for domestic water heating typically heat water via resistor elements that are powered by electricity or piped natural gas. Electric water heaters are often used in domestic settings to supply hot water to small residential and commercial buildings. It includes stationary storage type electric water heaters, instantaneous water heaters, and Immersion Water Heaters. Some water heater use piped natural gas (PNG) for heating.	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/312</a> 21/09/2023	India	<i>Fans.</i> <b>Electrical Appliances Fans (Quality Control) Order, 2023</b> Electrical Appliances fans (Quality Control) Order, 2023Electrical appliance- fans are electric fans for household and similar purposes. Their rated voltage is not more than 250 Volt for single phase appliances and 480 Volt for other appliances. It includes Ceiling fans; Duct fans; Partition fans; Pedestal fans; and Table fans.	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/313</a> 21/09/2023	India	<i>Electrical Appliances for commercial dispensing and vending.</i> <b>Electrical Appliances for commercial dispensing and vending (Quality Control) Order, 2023</b>	20/11/2023

		Electrical Appliances for commercial dispensing and vending (Quality Control) Order, 2023 Electrical appliance for commercial dispensing and vending are electric appliances for the purpose of preparation or delivery of food, drinks, and consumer products. Their rated voltage is not more than 250 Volt for single-phase appliances and 480 Volt for other appliances.	
<a href="#">G/TBT/N/IND/314</a> 21/09/2023	India	<i>Electrical Appliances for domestic clothes washing.</i> <b>Electrical Appliances for domestic clothes washing (Quality Control) Order, 2023</b> Electrical Appliances for domestic clothes washing (Quality Control) Order, 2023 Electrical appliances for domestic clothes washing are intended for washing clothes and textiles. Their rated voltage is not more than 250 Volt for single phase appliances and 480 Volt for other appliances.	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/315</a> 21/09/2023	India	<i>Electrical Appliances for Kitchen</i> <b>Electrical Appliances for Kitchen (Quality Control) Order, 2023;</b> Electrical Appliances for Kitchen (Quality Control) Order, 2023 Electric appliances for Kitchen are appliances with the rated voltage not more than 250 Volt for baking, roasting and grilling, such as barbecues for indoor use, bread makers, contact grills, cookers, food dehydrators, hotplates, portable ovens, raclette grills, radiant grills, roasters, rotary grills, toasters, and waffle irons etc. A range hood is an appliance typically mounted above ranges or cooktops that helps to capture, filter or vent out cooking grease and steam above your cooking surface. Range hoods feature an integrated fan and sometimes include lights to help illuminate cooktop.	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/316</a> 21/09/2023	India	<i>Electrical Appliances for Skin or Hair Care.</i> <b>Electrical Appliances for Skin or Hair Care (Quality Control) Order, 2023</b> Electrical Appliances for Skin or Hair Care (Quality Control) Order, 2023 Electric appliances for the care of skin or hair of persons or animals are appliances for the care of skin or hair having the rated voltage not more than 250 Volt. It includes appliances like curling combs; curling irons; curling rollers with separate heaters; facial saunas; hairdryers; hand dryers; heaters with detachable curlers; permanent-wave appliances. Appliances covered by this standard may incorporate steam-producing or spray-producing devices.	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/IND/317</a> 21/09/2023	India	<i>Asbestos/Fibre Cement based Products</i> <b>Asbestos/Fibre Cement based Products (Quality Control) Order, 2023</b> Asbestos/Fibre Cement based Products (Quality Control) Order, 2023. Asbestos Cement (Fibre Cement) products are made with a mix of Chrysotile Fibres (9%), Cement (about 40%), Fly Ash (about 30%) and the rest being wood pulp and water. The corrugated and semi-corrugated asbestos cement sheets have been used in India for over 80 years. Being weather-proof, fire-resistant, non-combustible, and corrosion resistant, these sheets are durable practically ageless and maintenance free. The Asbestos Cement	20/11/2023

pressure pipes and joints are corrosion and erosion-free and need no maintenance or replacement once properly laid and jointed. They are also very cost-effective. Asbestos cement pressure pipes are being used in this country for more than 60 years and considerable experience is available in regard to their use, over ground and underground, for water supply pressure mains. The asbestos cement flat sheets are either water cured or humid cured and are mainly used for external wall claddings, partitions, false ceilings, panelling, furniture and dado work. The Asbestos cement building boards are mainly used as interior fittings where no load or little load comes on them such as partitions, furniture and Dado work. The Asbestos - Cement Pipes and Fittings are also used for sewerage and drainage. The pipes shall be made from a thorough and homogeneous mixture of clean asbestos fibre, 33 grade ordinary Portland Cement conforming to IS 269:1989 or Portland Slag Cement conforming to IS 455:1989 or Portland Pozzolana Cement conforming to IS 1489:1976, and water. Addition of siliceous filler is also permissible. The silica-asbestos-cement flat sheets are cured by high pressure steam curing process known as autoclaving and are mainly used for false ceilings, partitions, block boards, sign boards, outdoor hoarding, wall panelling, cladding and for cable trays. The Asbestos cement cable conduits and troughs are being used for laying power and telecommunication cables. The Asbestos cement pressure pipes are being used in this country for a number of years and considerable experience is available in regard to their manufacture and use for water supply. The asbestos cement corrugated sheets with shallow corrugation are also being used in our country. The Fibre Cement Flat sheets are intended for external applications such as cladding facades, curtain walls, soffits, etc., and sheets intended for internal use such as partitions, floors, ceilings, etc., with a wide range of properties appropriate to the type of application. These sheets may have either a smooth or textured surface. The Fibre Reinforced Cement Products are non-asbestos fibre cement flat sheets. Specially formulated and treated synthetic organic fibres and cellulose fibres have been used in practices for the manufacture of this product.

[G/TBT/N/MAC/24](#)  
21/09/2023

Macao,  
China

*Chinese medicinal materials, their prepared portions and extracts in the List of Chinese Medicinal Materials Used in the Macao Special Administrative Region, the goods involved can be inquired at: <https://www.isaf.gov.mo/wp-content/uploads/2022/02/%E6%BE%>*

**Decision No. 27/ISAF/2022 (5 pages, in Chinese and Portuguese)**

Technical requirements for import applications of Chinese medicinal materials, their prepared portions and extracts.

[G/TBT/N/MAC/25](#)  
21/09/2023

Macao,  
China

*Oil-base paints and varnishes for vehicle repairs, with volatile organic compounds content higher than certain limit values (ex.3208.10.19, ex.3208.20.19, ex.3208.90.18, ex.3208.90.98, ex.3210.00.29)*

**Chief Executive's Decision No. 67/2023 (2 pages, in Chinese and Portuguese)**

		Prohibition of import and transshipment of oil-base paints and varnishes used for vehicle repairs that exceed volatile organic compounds content limits to the Macao Special Administrative Region.	
<a href="#">G/TBT/N/RUS/149</a> 21/09/2023	Russian Federation	<p><i>Medical products</i></p> <p><b>The Draft Amendments to the Decision of the Council of the Eurasian Economic Commission No. 83 of November 3, 2016 (101 pages in Russian)</b><a href="https://docs.eaeunion.org/ria/ru-ru/0106217/ria_30082023">https://docs.eaeunion.org/ria/ru-ru/0106217/ria_30082023</a></p> <p>The draft amendments to the Decision of the Council of the Eurasian Economic Commission No. 83 of November 3, 2016 provides for the establishment of uniform approaches to the procedures for conducting pharmaceutical inspections of clinical centers for compliance with the requirements of the Rules of Good Clinical Practice</p>	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/THA/713</a> 21/09/2023	Thailand	<p><i>Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category L (ICS 43.140)</i></p> <p><b>Draft Ministerial Regulation on Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category L (TIS 2952-2561(2018))</b></p> <p>The draft Ministerial Regulation mandates the Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category L to conform with the standard for vehicle of category L with regard to specific requirements for the electric power train (TIS 2952-2561(2018)). This standard covers safety requirements with respect to the Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category L with a maximum design speed exceeding 6 km/h, equipped with one or more traction motors operated by electric power and not permanently connected to the grid. This standard does not cover lead-acid REESS(s) and REESS(s) whose primary use is to supply power for starting the engine and/or lighting and/or other vehicle auxiliaries systems.</p>	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/THA/714</a> 21/09/2023	Thailand	<p><i>Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category M and N (ICS 43.120)</i></p> <p><b>Draft Ministerial Regulation on Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of category M and N (TIS 3026-2563(2020))</b></p> <p>The draft Ministerial Regulation mandates the Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of categories M and N to conform with the standard for vehicles of category M and N with regard to specific requirements for the electric power train (TIS 3026-2563(2020)). This standard covers safety requirements with respect to the Rechargeable Electrical Energy Storage System (REESS) of vehicles of categories M and N, equipped with one or more traction motor(s) operated by electric power and not permanently connected to the grid. This standard does not cover lead-acid REESS(s) and REESS(s) whose primary use is to supply power for starting the engine and/or lighting and/or other vehicle auxiliaries systems.</p>	20/11/2023
<a href="#">G/TBT/N/ARE/591</a> 21/09/2023	United Arab Emirates	<i>Detergents</i>	20/11/2023

		<p><b>Draft Cabinet Decree no. (xx) for 2023, National Scheme to Control the Detergents</b></p> <p>The provisions of this scheme are applicable to the following:1. All types of detergent products specified in the approved Technical Regulation mentioned in Annex (1).2. Bulk consignments of detergents that are imported to re-fill inside the country.3. Detergent products placed in the UAE market including free zones or prepared for export outside the country.</p>	
<p><a href="#">G/TBT/N/ARE/592</a> 21/09/2023</p>	<p>United Arab Emirates</p>	<p><i>Measuring instruments (ICS code(s): 17.040.30)</i></p> <p><b>The Cabinet Resolution No (XXX ) of 2023 On the UAE scheme for Metrological and technical requirements of Electric Vehicle Supply Equipment (EVSE)</b></p> <p>The draft of the UAE control scheme for Metrological and technical requirements of Electric Vehicle Supply Equipment (EVSE), concerned with the minimum quality and operations requirements and the accuracy of measurements used in EVSE to protect the rights of both user and supplier, scheme includes the main following requirements:1. conformity assessment for the imported or manufactured systems2. and the requirements for active electrical energy measurement systems that are carried out for charging opposite fees and issuing invoices.3. Wireless charging systems and vehicle supply systems for uses and special agreements are excluded from the scope.4. Maximum permissible errors for the measurements5. Rated Operating Conditions for the EVSE6. Verification requirements of EVSE The main reference for the regulation is the OIML G22.</p>	<p>20/11/2023</p>
<p><a href="#">G/TBT/N/USA/2049</a> 21/09/2023</p>	<p>United States of America</p>	<p><i>Per- and Polyfluoroalkyl Substances; Environmental protection (ICS code(s): 13.020); Domestic safety (ICS code(s): 13.120); Products of the chemical industry (ICS code(s): 71.100)</i></p> <p><b>Per- and Polyfluoroalkyl Substances (PFAS) in Consumer Products</b></p> <p>Notice of availability and request for information by 11 November 2023 - The Consumer Product Safety Commission (Commission or CPSC) is publishing this notice to request information on per- and polyfluoroalkyl substances (PFAS) used in commerce or potentially used in consumer products, potential exposures associated with the use of PFAS in consumer products, and potential human health effects associated with exposures to PFAS from their use in consumer products. This notice also includes the availability information of a related contractor report.</p>	<p>20/11/2023</p>
<p><a href="#">G/TBT/N/EGY/364</a> 22/09/2023</p>	<p>Egypt</p>	<p><i>Laundry appliances (ICS code(s): 97.060)</i></p> <p><b>The Ministerial decree No. 197 /2023 (2 pages, in Arabic) mandating the Egyptian standard ES 4100 "energy efficiency of household and similar electrical appliances-methods for measuring and calculation energy consumption of washing machines "</b>.</p>	<p>21/11/2023</p>



The Ministerial Decree No. 197 /2023(2 pages, in Arabic) gives the producers and importers a twelve -month transitional period to abide by the Egyptian standard ES 4100 which applies to household electric washing machines whose rated voltage does not exceed 250 volts, and frequency 50 Hz, which are fed with cold water, and contain an electric heating device including automatic washing machines and washing machines with a dryer.All these washing machines are used in homes, and the capacity of each of them does not exceed 15 kg. This standard does not apply to ordinary washing machines, nor to those used in industrial and commercial purposes.Worth mentioning is that this standard has been formulated according to National studies.